

# Parochieblad

## Simpelveld en Ubachsberg

3<sup>e</sup> Jaargang ♦ 24 april – 21 mei 2010 ♦ nummer 31



### Viering meimaand kapel Rodeput

In de maand mei wordt van maandag tot en met vrijdag, met uitzondering van donderdag 13 mei (Hemelvaartsdag) en maandag 24 mei (Pinkstermaandag), elke dag omstreeks 19.30 uur de rozenkrans gebeden bij de Kapel Sterre der Zee aan de Rodeput.

De opening van de meimaandviering zal zijn op maandag 3 mei, de sluiting zal zijn op maandag 31 mei.

Wij hebben pastoor Pisters bereid gevonden om tijdens de opening en sluiting van de meimaandviering een H. Mis op te dragen, aanvang 19.00 uur, het tijdstip waarop normaal gesproken de H. Mis zou zijn in de St. Remigiuskerk.



Opening en sluiting worden opgeluisterd door de kerkelijke zangkoren Harmonia en St. Jozef Arbeider.

Tevens zal op dinsdag 18 mei een dankzegging mis worden gehouden voor de communicantjes. Ook deze viering zal om 19.00 uur beginnen.

Wij hopen u bij een van deze vieringen te mogen begroeten.

Bestuur Stichting Kapel Sterre der Zee Rodeput.

### Ziekencommunie

Wanneer u niet meer in staat bent om naar de kerk te gaan, is dat voor uzelf en voor onze gemeenschap een gemis. Maar de kerk komt graag naar u toe. U kunt maandelijks de H. Communie thuis ontvangen. Neem contact op met de pastoor. Op vrijdag 7 mei vanaf 9.00 uur wordt in Simpelveld de communie thuisgebracht. In Ubachsberg volgens afspraak.

### Doopvoorbereiding

De doop betekent het begin van een groeiproces. Zoals ouders hun kindje ondersteunen in zijn of haar groei, zo moet een kind ook geholpen worden in zijn of haar geloofsontwikkeling. Om ouders hierbij te ondersteunen,

organiseert de parochie ter voorbereiding op het sacrament van het doopsel een bijeenkomst. Wij bevelen deze voorbereiding van harte bij u aan. De eerst volgende bijeenkomst is op maandagavond 3 mei of 7 juni. Telkens van 20 tot 22.00 uur. Ook a.s. ouders kunnen al gerust deelnemen. Opgave bij de pastoor.

### Eerlijke handel

'Fairtrade' is een wereld van cultuur. Op zaterdag 8 mei worden er in de kern van Voerendaal kaarten uitgedeeld. Als u die ingevuld naar de Wereldwinkel brengt aan de Hogeweg kunt u een prijs winnen! Voor de kinderen is er een kleurwedstrijd. De tekeningen zijn op school uitgedeeld. Ze moeten vóór 8 mei zijn ingeleverd. Om 12 uur zal voor de Wereldwinkel een 'Big-Bang' te horen en te zien zijn. Niet alleen hier. Het geschiedt bij duizenden wereldwinkels op de hele wereld tegelijk om aandacht te vragen voor een eerlijke wereldhandel.

Speciaal voor moederdag op 9 mei zijn er leuke cadeautjes in de winkel te krijgen. Wat dacht u van een lekker ontbijt met rooibos thee en abrikozen jam...? Kom maar eens kijken!

### Met de pastoor naar Israel

Tijdens een boeiende 8-daagse rondreis ziet u de heilige plaatsen die u kent uit de Bijbel. U zult versteld staan van de diversiteit die het Israëliësch landschap u biedt. U reist van het groene Galilea tot de kleurrijke Rode Zee en van de woestijn naar de poorten van Jeruzalem. De reis begint op 5 oktober en wordt vanuit ons samenwerkende parochiecluster begeleid door Pastoor Pisters. Op 12 oktober 2010 zijn we terug. De reissom bedraagt € 1525,- p.p. Eenpersoonskamertoeslag: € 205,- Inbegrepen: Transfer Voerendaal - Zaventem v.v., vliegreis Brussel-Tel Aviv v.v., luchthavenbelasting en brandstof toeslag, overnachting in 2-persoonskamers voorzien van bad of douche en toilet, verzorging op basis van volpension, alle excursies, entreegelden, fooiengeld, Nederlands sprekende gids, S&S-reisleiding en informatieavond. Voor informatie, uitgebreid programma, en aanmeldingen kunt u contact opnemen met: Jos Sijstermans, S&S-reizen, Hoolstraat 57, 6367 GB Voerendaal, telefoon: 06-10921545, E-mail: info@sens-reizen.

Kijk ook op [www.sens-reizen.nl](http://www.sens-reizen.nl) voor volledig dagprogramma.

## Processieroute Simpelveld

Hemelvaartsdag 13 mei volgt de processie de volgende route:  
9.00 uur H. Mis in de Remigiuskerk; aansluitend Irmstraat – Mr. Jongenstraat – Oranjeplein – Schilterstraat – Schiffelderstraat – Kloosterstraat – Puntelstraat (rustaltaar) – Pater Damiaanstraat – Rodeput (rustaltaar kapel) – afsluiting aan het rustaltaar in de tuin van de zusters van Huize Loreto, Kloosterstraat 68.

Aansluitend gezellig samen zijn met kopje koffie en een wafel/cake.

We rekenen op goed weer en een grote deelname. Bewoners waar de processie langs komt willen we vragen om te vlaggen.

## Opstelling processie:

*In de Irmstraat richting Mr. Jongenstraat*

1. Misdiënaars met kruis
2. Scouts
3. Kinder- en tienerclub de Wijnrank
4. Harmonie St. Caecilia
5. Mannenkoor David
6. Katholieke Vrouwengilde
7. Dames Zij Aktief

*In de Vroenhofstraat richting Irmstraat*

8. Gymnastiekvereniging Werk naar Krachten
9. Eerwaarde zusters
10. Eerste communicantjes (meisjes die bloemblaadjes strooien, begeleid door enkele moeders)
11. Schutterij St. George

*In de kerk*

12. Misdiënaars en acolieten
13. Allerheiligste (hemel wordt gedragen door T.A.C.)
14. Kerkbestuur
15. Gemeente bestuur

*In de Pastoriestraat richting Irmstraat*

16. Turn- en acrobatenclub T.A.C.
17. Eerste communicantjes (jongens met belletjes) en hun ouders.
18. Kerkelijke zangkoren Harmonia en St. Jozef Arbeider
19. Fanfare Eendracht Huls
20. Senioren sociëteit St. Jozef
21. Gezinnen en overige dames en heren

## Opbrengst vastenactie

Ubachsberg:	<b>2010</b>	2009
zakjes offerblok (excl. machtigingen)	€ 384,02	379,69
spaarpotjes schoolkinderen	€ 206,61	204,37
Simpelveld:	<b>2010</b>	2009
zakjes offerblok(excl. machtigingen)	€ 918,05	838,34

## Opbrengst Paascollecte Misdiënaars

Ubachsberg:	<b>2010</b>	2009
	€ 650,79	757,66
Simpelveld:	<b>2010</b>	2009
	€ 891,92	948,69

## Eerste H. Communie Simpelveld 2 mei 2010

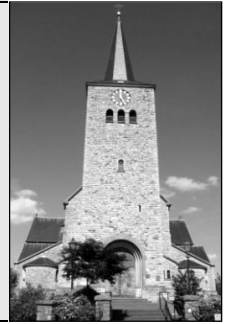
Joep	Crott	Laurenhof 7	
Ties	Delnoye	Baneheide 4	Bocholtz
Gwen	Didden	Bulkemstraat 13	
Dennis	Ernes	Clara Feystraat 34	
Stijn	Gielen	Vliexstraat 55	
Ward	Görtzen	van Werschstraat 20	
Christina	Grassere	Irmstraat 20	
Max	Hamers	Lange Graaf 11	
Mika	van Laar	St. Nicolaasbergweg 11	
Lars	Laumen	Panneslagerstraat 4	
Chelsea	McGeoch	Stampstraat 60	
Imke	Meijs	Schiffelderstraat 10	
Cas	Middelhoven	St. Remigiusstraat 63	
Isha	Notermans	Oude Molsbergerweg 1B	
Levi	Packbier	Huls 79	
Marijn	Schoffelen	Kanthisstraat 26	
Sam	Schijen	Bosschenhuizen 19	
Jill	Sprooten	St Remigiusstr 29	
Demy	Sijben	Clara Feystraat 28	
Selma Maíra	Vogt	Schiffelderstraat 48	

Sam	Bartels	Norbertynenstraat 41	
Jessica	Beckers	Zaunbrecherstraat 17	
Lieke	van den Bergh	Kloosterstraat 58	
Tim	Bindels	Rosaliestraat 19	Bocholtz
Damian	Extra	Diddenstraat 15	
Stefan	Fierens	Vliexstraat 37	
Rik	Frijns	St Remigiusstr 4	
Isa	Gilson	Peitzenberg 3	
Solange	Grooten	Deus 4	
Dani	Hollanders	Stampstraat 36	
Bryan	van Hooff	Schiffelderstr 5c	
Rick	Karssing	Dr. Poelsplein 31A	
Siem	Lennartz	Pleistraat 2	
Robin	Mullenders	Clara Feystr 26	
Roos	Ploumen	Prickart 41	Bocholtz
Floris	Ramakers	Verzetstraat 20	
Julian	Richter	Bosschenhuizen 7	
Roan	Schlupp	Elf Schoorstenen 41	Bocholtz
Sino	Schoonbrood	Pannisserweide 50	
Luc	Seroo	Pastoriestraat 11	
Benno	Sluiter	Romeinenstraat 31	
Cheyenna	Steveldmans	Zaunbrecherstr 8	
Brent	Vliex	van Werschstr 2	
<i>Vrije school Heerlen:</i>			
Myrthe	Vaessen	Pannisserweide 25	

## Eerste H. Communie Ubachsberg 9 mei 2010

Veerle	Bodenstedt	Landsruwe 21	
Ties	Dullens	Colmont 1	
Shannon	Eijkenboom	Minnegardsweg 23	
Tom	Pieters	Bostenstraat 14	
Lucas	Soomers	Hunsstraat 42A	
Lynn	Starmans	Bostenstraat 34	
Geoffrey	Veldman	Colmont 3B	

# Parochie Sint Remigius Simplveld Nieuws



## Koffiedrinken Simplveld

De eerste keer was een groot succes. Ongeveer 40 personen kwamen koffiedrinken; dit was geweldig en ook erg gezellig. Was u er niet bij? Kom dan eens een kijkje nemen op zondag 25 april "noa dè mes va 11 oer" in de parochiezaal, tegenover de Remigiuskerk. Pastoor en kerkbestuursleden heten u van harte welkom; zij zijn dan ook zoveel mogelijk aanwezig.

Elke laatste zondag van de maand willen we elkaar ontmoeten en even bijpraten. We hopen dat ook deze keer vele parochianen na de mis even binnenlopen voor een hartelijke ontmoeting. Welkom.

## Simplvelds Mannenkoor David

Lenteconcert op zondag 25 april m.m.v. Vriendenkoor Echt en Saxofoon kwartet Harmonie St. Caecilia

Een koude winter lang heeft het Simplvelds Mannenkoor David zich voorbereid op dit Lenteconcert. Nu het voorjaar is aangebroken, verheugt het David nog meer om samen met Vriendenkoor Echt en het Saxofoonkwartet bestaande uit leden van onze harmonie St. Caecilia dit Lenteconcert te mogen geven. Laat u verrassen, er staan diverse spectaculaire werken op het programma, Het Lenteconcert wordt gegeven op zondag 25 april a.s. in de kerk van de H. Remigius te Simplveld, aanvangstijd 17.00 uur.

Het Simplvelds Mannenkoor David staat onderleiding van dirigent Jean Lardinois, aan de piano begeleid door Mariëlle Frijs. Vriendenkoor Echt staat onder leiding van Jan Teuwen, aan de piano Benedict Sars.

Het repertoire van het "Vriendenkoor Echt" kent een grote verscheidenheid aan stijlen en genres. Het bestrijkt de perioden van renaissance en barok naar de romantiek, laatromantiek tot en met de twintigste eeuw in al haar verschijningsvormen. Daarbij wordt zowel aandacht besteed aan het origineel klassieke mannenkoorrepertoire als aan klassieke composities, waaronder opera- operette- en musicalkoren. Het veelzijdige repertoire bestaat verder uit negro spirituals, Russische, Byzantijnse, Jiddische en andere religieuze en profane muziek. Populaire muziek vormt naast drinkliederen en volksliederen, waaronder Slavische een belangrijke bestanddeel van het repertoire.

Onder het motto "een nieuwe lente een nieuw begin" brengen beide koren zo ook het Saxofoonkwartet een zeer gevari-

eerd programma, een keur van lichte en klassieke muziek. Wij hopen dat ons concert u in lentestemming brengt.

Entree vrij gave. Na afloop van het concert is er een gezellig samenzijn in de zaal van Partycentrum Oud Zumpelveld, Irmstraat 23. Uitgenodigd zijn alle bezoekers van het concert en deelnemende verenigingen met aanhang. Het Simplvelds Mannenkoor David, Vriendenkoor Echt en het Saxofoonkwartet rekenen op uw aanwezigheid



Tot zondag 25 april.

## Met de kerktaxi naar de kerk?

Woont u op de Huls en bent u niet meer zo goed ter been dat u te voet naar de kerk kunt komen in Simplveld, dan is dat voor uzelf en voor onze gemeenschap een gemis. Maar de kerktaxi komt graag naar u toe. U hoeft maar even te bellen met het parochiekantoor, tel 544 1818 en doorgeven dat u graag opgehaald wenst te worden voor de weekendmis, en we komen graag naar u toe. De kerktaxi is ook nog gratis; het zijn immers medeparochianen van de Huls die u graag meenemen naar de kerk. Op de laatste zondag van de maand is er ook nog gratis koffiedrinken na de mis in de parochiezaal. Als dat geen service is !

## Patroonsfeest Sint Joseph Arbeider

Op donderdag 29 april vieren we in de hulpkerk op de Huls het patroonsfeest van deze kerk.

Om 19.00 uur is er een eucharistieviering, opgeluisterd door het kerkelijk zangkoor van de Huls. We hopen dat er velen komen meevieren. Wees welkom.



# Parochie Sint Remigius Simpelveld

## Kerkdiensten

### Opgave misintenties voor Simpelveld

Misintenties voor opname in het volgend parochieblad kunt u opgeven tot en met maandagmorgen 10 mei. Het parochiekantoor is hiervoor bereikbaar op maandag- en vrijdagmorgen tussen 10.00 en 11.00 uur.

U kunt ook het misstipendium per enveloppe in de brievenbus van de pastorie deponeren.

Opgave / info over stichtingen bij voorkeur alleen 's maandags tussen 10.00 en 11.00 uur.

### Zaterdag 24 april

**Weekend 4<sup>e</sup> zondag van Pasen**

**Weekend: Kerkcollecte Roepingzondag priesteropleiding Rolduc**

**17.45 heren kerk.zangkoor Harmonia**

Jrd. ouders Franssen-Houben (st);

Jrd. ouders Vleugels-Mertens (st);

Jrd. Hubert Vleugels (st);

1<sup>e</sup> jrd. Aloys Kicken (o);

Agnes Kerckhoffs-Noteboren (nms.de buurt);

Joep Janssen (o);

Eric Meurers (nms. buurtver.d'r Stamp);

Magda Heuts-Ramaekers (o);

Marianne Brouwers (o);

1<sup>e</sup> jrd. Clara Schielen-Hameleers (o);

Hub Saive (o);

Mientje Hollands-Raaijmakers (nms. bew.sterflat);

Ouders Anna en Johan Vliex en dochter Gusti;

Voor een bijzondere intentie;

Annie Grond-Scheeren en dochter Bella;

Jrd. Albert Dodemont;

Ouders Otten-Merx en Johan Otten;

### Zondag 25 april

**11.00 Presentatiemis**

**1<sup>e</sup> H.Communie**

**Fanfare Eendracht Huls**

Hub Loneus en Annie Loneus-Bosch (o);

Wim Knops en jrd. Antonie Rijsterborgh;

**17.00**

**Voorjaarsconcert Mannenkoor David**

### Dinsdag 27 april

**19.00**

Voor de zieken van onze parochie;

### Donderdag 29 april

**Viering St. Jozef Arbeider**

**H. Mis in hulpkerk Huls v.w. Patroonsfeest**

**(geen dienst in de Remigiuskerk)**

**19.00 kerk.zangkoor Huls**

Giel en Bertha Xhonneux (st);

Jan Bosch;

### Vrijdag 30 april

**Koninginnedag**

**10.00 kerk.zangkoor Harmonia**

### Zaterdag 1 mei

**14.00**

Huwelijksmis Roy Jorissen en Anke

Vijgen;

**Weekend 5<sup>e</sup> zondag van Pasen 17.45**

Zwd. Hub Haagen;

Zwd. Pierre Lemmens en Corrie

Lemmens-Senden;

Jrd. Gerard en Miets van Alphen-

Ramakers (st);

Jrd. ouders Didden-Habets (st);

Jrd. echtp. Frings-van Kan (st);

Jrd. ouders Janssen-Krings en schoonzoon Bernd (st);

Jrd. ouders Prumpeler-Crutzen (st);

Mia Vliegen-Pasmans (o);

Jrd. Maria Heuts-Habets;

Maria Hupperichs-Meijis;

Frans Wassenberg;

Ouders Genders-Bonten;

Josta,Jelle en Leo Kloth;

Toon en Anna Eijkemans-Hamerlinck;

Jrd. Lieske Noteborn-AufdenKamp;

### Zondag 2 mei

**Viering 1<sup>e</sup> H.Communie**

**10.00 m.m.v. leerlingen- en jeugd ensemble harmonie**

Harry Rademakers;

Sjeng Schrijvers (o);

### Maandag 3 mei

**Opening meimaand:**

**Kapel Rodeput**

**19.00 kerk.zangkoor Harmonia**

Bart Dreuw;

### Dinsdag 4 mei

**Dodenherdenking**

**19.00**

### Donderdag 6 mei

**19.00**

Jrd. echtp.Tummers-Houben (st);

### Vrijdag 7 mei

**V.a. 9.00 ziekencommunie aan huis**

**15.00**

Huwelijksmis Ron Heutz en Kelly Hanssen;

**18.30 Aanbidding**

**19.00**

Voor de gebedsintenties uit boek in de kerk;

### Zaterdag 8 mei

**Weekend 6<sup>e</sup> zondag van Pasen 17.45**

Jrd. ouders Bisschoff-Jöbses

en overl.fam.( st);

Jrd. ouders Rhoen-Houben (st);

Jrd. Jozef Simon (st);

Ria Pelzer-Dackus (o);

Antje Vankan-Knops (o);

Minie Bessems-Bindels (o);

Wiel en Käthe Houben-Lenoir (st);

Anna Vliex en dochter Gusti;

Voor bijzondere intentie;

Tiny Merx

(nms.handwerkgr.dinsdagmiddag);

Jrd. Lies v.d. Weijer-Eijkenboom;

Jrd. Ambrosius Vincken;

Henk Ensink (o);

---

## **Zondag 9 mei**

11.00

Zwd. Phill Bergmans;  
Echtp.Bleijlevens-Peerboom (st);  
Jrd. ouders Hollands-Vaessen en kinderen (st);  
Louise Ploumen-Schins (o);  
Louisa Vliex-Pieters (o);  
Jrd. Lei Jetten;  
Clara Schielen-Hameleers;  
Jrd. Jozef Thewessen (st);

## **Dinsdag 11 mei**

19.00

Ouders Broekmans-Horbach (st);  
Overl. ouders en kinderen Xhonneux (st);  
Jo Gotschalk;  
Maria Schütz-Kersten (o);  
Jrd. ouders Mohr-Hamers;

## **Donderdag 13 mei**

**Hemelvaartsdag**

**9.00 H.Mis waarna processie**

**Kerk.zangkoor Harmonia en**

**kerk.zangkoor Huls**

## **Zaterdag 15 mei**

**Weekend 7<sup>e</sup> zondag van Pasen**

**Weekend: kerkcollecte**

**Ned.Missionaris**

**17.45 kerk.zangkoor Huls**

Zwd. Lies Baars-Meuwissen;  
Jrd. ouders Bogman-Finken (st);  
Jrd. ouders Bonnema-Schumacher en zoon Leo (st);  
Wiel Lenders (o);  
Twan Voncken (nms.de buurt);  
Cilly Leijmans-Mosseveld (o);  
Mia Scheeren-Prumpeler;  
Ouders Simon-Kikken, Jozef en Hubert Simon;  
Henk Ensink (nms.bew.Cochemstr. en v.d. Leyenstr.);  
Jrd. Sjeng Bisschops;  
Ouders Weijers-Bleijlevens;  
Jrd. ouders Lommen-Roden, zoon Nol en Jozef;

## **Zondag 16 mei**

11.00

Zwd. Corry Koenigs-Karremans;  
Jrd. ouders Hendrix-Lumey (st);

Jrd. ouders Sijben-Rutten (st);  
Jrd. ouders Vaessen-Vrusch (st);  
Voor overl. gelovigen (st);  
Jrd. ouders Willems-van de Bennet (st);  
Funs Janssen (o);  
Theo Rabeling (o);  
Eric Meurers (o);  
Ton van Rijn (o);  
Wiel Bindels (o);  
Jrd. ouders Kockelkoren-Schmetz;  
Jrd. Bér Frijns;  
Huub Alberts (o);  
Jrd. ouders Storms-Dautzenberg en dochter Lieske (ivm 85<sup>e</sup> verj.);  
Huub Mohnen en Keetje Reinders-Mommerskamp;  
Math Mobers;  
Jrd. ouders Lardenois-Horbach;

## **Dinsdag 18 mei**

**19.00 kapel Rodeput**

**Dankmis 1<sup>e</sup> H.Communie**

**(geen dienst in de kerk)**

## **Donderdag 20 mei**

19.00

Echtp.Huveneers-van Ophoven (st);  
Diny Schepers (o);  
Godfried Vleugels;  
Tot bijz. intentie ( R );



### **Wij namen afscheid van**

17 mrt: Pierre Lemmens, 89 jaar,  
Dr.Ackenshuis, voorheen Scheelenstr.25  
21 mrt: Phil Bergmans, 57 jaar,  
St. Georgestraat 32  
23 mrt: Corrie Lemmens-Senden,  
83 jaar, Scheelenstraat 25  
23 mrt: Tiny Jongen-Knops,  
67 jaar, Panniserweide 30  
29 mrt: Lies Baars-Meuwissen,  
88 jaar, Stationstraat 27c  
3 apr: Corry Koenigs-Karremans,  
85 jaar, Dorpsstraat 5c

7 apr: Mia Spronck-Kooiker,  
71 jaar, van der Leyenstraat 30

10 apr: Jan Nijsten,  
65 jaar, St.Remigiusstraat 9a

15 april: Riet Franzen-Houben,  
64 jaar, Prickart 44 Bocholtz

Sterkte aan de familie.

---



### **Gedoopt:**

20 mrt: Lotte Schoonbrood, dochter van  
Ralf Schoonbrood en Maud Bleijlevens,  
Panneslagerstraat 1a

28 mrt: Chayenna Seroo, dochter van  
Pascal Seroo en Mirella Beckers,  
Sougnezstraat 1

*Welkom in onze Kerk.*

---



### **Gaan trouwen:**

1 mei 14.00 Roy Jorissen en Anke  
Vijgen, Pleistraat 14.

7 mei 15.00 Ron Heutz en Kelly  
Hanssen, Bulkemstraat 11.

*Proficiat en een mooie dag toegewenst.*

---

### **Parochieblad:**

**De bezorgers van het parochieblad bellen bij u aan voor de bijdrage ad € 2,50. Mocht u niet thuis zijn kunt u het geld in een envelop vermeld met uw naam en adres deponeren in de brievenbus van mijnheer pastoor. Pastoriestraat 15. Bedankt voor uw medewerking.**



# Parochie Sint Bernardus Ubachsberg

## Kerkdiensten

### Opgave misintenties Ubachsberg

Misintenties voor opname in het volgend parochieblad kunt u opgeven tot en met woensdag 12 mei. De pastorie van Ubachsberg is hiervoor bereikbaar bij voorkeur op woensdagmorgen tussen 10.00 en 12.00 uur; ofwel woensdag na de avondmis tot 19.45 uur.

### Zaterdag 24 april.

Weekeinde v.d. 4<sup>e</sup> zondag van Pasen.  
Roepingenzondag. Kerkcollecte  
voor priesteropleiding Rolduc  
19.00

Presentatie 1<sup>e</sup> communicantjes.  
Opluistering: koor oud-Berglijsters

1<sup>e</sup> jrd. Jo Ubaghs;

Jrd. Sjaak Bisschops;

Jrd. Alphons Vaessen (st.);

Jrd. Maria Auf den Kamp-Groenemeijer  
(st.);

Jrd. Math Theunissen en v. ouders  
Theunissen-Janssen en dochter Tiny;

Herm Somers (als uitgestelde  
zeswekend);

Ouders Reinierkens-Rademakers;

Hub Crombach en dochter Maria;

Ouders Maassen-Smeets, zonen en  
dochter;

Sjeng Franssen (buurt);

Sjaak Debets (o);

### Zondag 25 april.

9.45

Jrd. Huub Hamers;

Ouders Prumpeler-Groven;

Jo Vanderhoeven (buurt);

Louise Bisschops-Wintgens (o);

### Woensdag 28 april.

19.00

Harrie Senden (verj.);

Jrd. Wiel Rouwette (st.);

Maria Zitzen (st.);

### Zaterdag 1 mei.

Weekeinde v.d. 5<sup>e</sup> zondag van Pasen.  
19.00

Jrd. Jef Jongen;

Jrd. oud. Conjaerts-Delahaye (st.);

Maria Rosenboom-Moederscheim;

Wiel Wiertz;

Hub Aelmans;

Mireille Steinbusch en wdz. grootouders;

Truus Groven-Mols (buurt);

Jo Vanderhoeven (buurt);

Giel Schreurs (o);

Miets Vaessen-Gulikers (o);

Sjef Souren (buurt);

### Zondag 2 mei.

9.45

Voor het welzijn van alle parochianen;

### Woensdag 5 mei.

19.00

Ouders Bosch-Sieben en overl. familie;

Ouders Offermans-Hodiamont en  
broers:

Jean Kerckhoffs (o);

Echtg. Schneiders-Zitzen (st.);

Maria Zitzen (st.);

Ronald Bosten (st.);

Echtg. Rouwette-Bex (st.);

### Zaterdag 8 mei.

Weekeinde v.d. 6<sup>e</sup> zondag van Pasen.  
11.00

Uit dankbaarh. b.g.v. 50-jarig huwelijk  
echtp. Schaapkens-Vaessen;

19.00

Zwd. Johan Meulenberg;

Jrd. ouders Hamers-Crasborn;

Aad Martens;

Echtg. Bisschops-Engelen (st.);

Ouders Bemelmans-Bisschops (st.);

Ria Thewessen-Vliex (buurt);

Sjaak Debets (o);

Roos Hoenen-Muijtjens (o);

### Zondag 9 mei.

Viering 1<sup>e</sup> H. Communie.  
10.00

Opluistering: koor oud-Berglijsters

### Woensdag 12 mei.

19.00

Leo Zinzen (st.);

Overled. v. familie Geijssen-Janssen (st.);

Josephina Kerckhoffs (st.);

Maria Zitzen (st.);

### Donderdag 13 mei.

HEMELVAART VAN DE HEER.

11.00 Gregoriaans

Ouders Pieters-Groven;

### Zaterdag 15 mei.

Weekeinde v.d. 7<sup>e</sup> zondag van  
Pasen.

Collecte Ned. Missionarissen  
19.00

Zwd. Louise Bisschops-Wintgens;

Jrd. ouders Waelen-Hamers (st.);

Jrd. ouders Claessens-Lauvenberg (st.);

Jrd. ouders Schouteten-Degens (st.);

Uit dankzegging;

Sjeng Franssen (o);

### Zondag 16 mei.

9.45

Jrd. Anna Theunissen-Janssen, en v. Jozef  
Theunissen, zoon en dochter;

Ouders Souren-Noteborn en zonen;

Lieneke Koonen-Schrijvers (o);

### Woensdag 19 mei.

19.00

Dankmis 1<sup>e</sup> Communie;

### Gedoopt:

Fenna Pacbier, dochter van familie  
Pacbier-Jahae, Milleveld 2, Voerendaal.  
Welkom in onze kerk.

### Wij namen afscheid van:

- 21 maart: Johan Meulenberg, v/h  
Kerkstraat 119, leeftijd 96 jaar

- 22 maart: Huub Drossaert, v. Mulken-  
plein 23, leeftijd 82 jaar

- 28 maart: Louise Bisschops-Wintgens,  
Hunsstraat 12, leeftijd 86 jaar

- 3 april: Sjeng Senden, Hunsstraat 55,  
leeftijd 76 jaar.

Wil hen in uw gebeden gedenken.

# Parochie Sint Bernardus Ubachsberg

## Nieuws



### Koffie drinken

Op zondag 2 mei, na de H. Mis van 9.45 uur is er gelegenheid om een kop koffie te drinken op de pastorie. Iedereen is van harte welkom.

### Sjlagerkonkoer Ubachsberg

Met de klanken van de carnavalssjagers van 2010 nog vers in het gehoor, is men in Ubachsberg al druk bezig met de voorbereidingen voor het komende carnavalseizoen.

Een comité van enthousiaste vrijwilligers heeft het stokje van VV De Durchströper overgenomen om de organisatie van het 'sjlagerkonkoer' in Ubachsberg op zich te nemen.

Om de (potentiële) deelnemers van de benodigde informatie te kunnen voorzien, is er op 29 april om 20:00 uur een voorlichtingsavond gepland in Café Zinzen. Iedereen die wil deelnemen is hier van harte welkom. Laat je daarbij niet tegenhouden door het feit dat je zelf geen liedje kunt schrijven; de organisatie zal je indien gewenst hierbij ondersteuning bieden. Voor meer informatie: Telnr: 06 – 52 66 48 66; Email: [sjlagerkonkoergenberg@online.nl](mailto:sjlagerkonkoergenberg@online.nl)

### Klinkerpaden Kerkhof Ubachsberg

Enkele parochianen hebben reeds te kennen gegeven bereid te zijn om als vrijwilliger mee te werken aan het aanleggen van klinkerpaden op ons kerkhof. Inhoudelijke reacties op het voorstel of suggesties hebben wij helaas nog niet mogen ontvangen. Wij zijn benieuwd naar uw suggesties.

De beheerder: J. Spee tel. 5750108 email: [jan.spee@online.nl](mailto:jan.spee@online.nl)

### Jan Smit in Ubachsberg

In het weekend van 4, 5 en 6 juni is het feest in Ubachsberg. Dit weekend wordt georganiseerd door de jubilerende fanfare St. Cecilia. Het feest wordt gehouden aan de Bergseweg te Ubachsberg.

Hoogtepunt van dit weekend is de komst van JAN SMIT. Hij betreedt op vrijdag 4 juni het podium. We zijn verzekerd van de grootste hits. Deze avond wordt een spektakel!!

Het programma van 4 juni wordt aangevuld met twee bands. Allereerst Goet-foud.

De band neemt ons mee op een reis door het brede repertoire van top 100, Dance, Hollandse hits, medleDys en de heetste hits van nu. De tweede band is Tonka. Tonka betekent vooral plezier. De feestband van het wilde Zuiden presenteert een gevarieerd programma met zowel rock, reggae, schlager,

nederpop en nog veel meer. De voorverkoop voor deze avond is gestart dus ben er snel bij en koop je kaarten nu want vol = vol.

Op zaterdag 5 juni betreden Anderkovver en Eager Beaver het podium. Anderkovver is muzikaliteit met een vleugje humor en een toefje chaos. Eager Beaver is een graag geziene gast op festivals en feesten.

Op zondag 6 juni is er om 10.45 uur een heilige mis in het feestpaviljoen. Deze mis wordt opgeluisterd met mooie koorzang. Na deze heilige mis zullen we gezamenlijk ontbijten en loopt het programma door.

Vanaf 12.00 uur bestijgt 'Wir Sind SPITZE!' het podium. Daarnaast zal er een landmarkt worden georganiseerd met diverse streekproducten, leuke activiteiten en bezienswaardigheden. Gegarandeerd een dag met voor ieder wat wils.

Wij hopen u allen op één van onze activiteiten te mogen begroeten.

### Jaarlijkse zeskamp Voetbalvereniging RKSVB

Op zaterdag 22 mei aanstaande is het weer zover. RKSVB organiseert de jaarlijkse zeskamp op de voetbalweide. Ieder jaar weer een gezellige dag. De leuke afwisselende spellen en de goede sfeer tussen de teams zorgen altijd voor een geslaagde dag. Wil je de deze zeskamp dit jaar niet missen, stuur dan een email. Minimaal 6 personen zijn nodig om een team te vormen.. een leuk mascotte is uiteraard welkom! Opgeven graag voor 1 mei bij: [karenbeckers@hotmail.com](mailto:karenbeckers@hotmail.com) of [stannekebeckers@hotmail.com](mailto:stannekebeckers@hotmail.com).

### Lente- wandeltocht Ubachsberg

De inmiddels wijd en zijd bekende wandeltocht rond het plateau van Ubachsberg wordt dit jaar gehouden op zondag 2 mei. De routes voeren over stille veldwegen, bospaden, verharde en onverharde wegen rondom Ubachsberg, het hoogst gelegen kerkdorp van Nederland! Afwisselende tochten waarbij u ongekende vergezichten, wijngaarden, vakwerkboerderijen, beschermde natuurgebieden, kastelen en andere monumentale gebouwen zult passeren. Kortom wie wil ervaren wat een rijkdom Zuid-Limburg te bieden heeft, die moet deelnemen aan de Lente- wandeltocht te Ubachsberg. Starttijden: van 7.00 uur - 14.00 uur. Startplaats: Fanfarezaal "De Auw Sjoel", Oude Schoolstraat 33, Ubachsberg, Tel 045-5753568.

---

# COLOFON

## Pastoor R. Pisters

Pastoriestraat 15  
6369 AN Simpelveld  
Tel. 045-544 18 18  
Email: [pisters.pr@parochie-hremigius.nl](mailto:pisters.pr@parochie-hremigius.nl)

## Pastoor P. Pierik, parochieassistent

Past. Neujeanstraat 8  
6351 GK Bocholtz  
Tel. 045-544 12 52

## Pastor F. de Haas, parttime priesterassistent

Stationsstraat 57 B  
6369 VH Simpelveld  
Tel. 06 48 83 19 53  
Email: [haasgang@gmail.com](mailto:haasgang@gmail.com)

## Bij geen gehoor in nood:

Priesterwachtdienst Atrium Heerlen  
Tel. 045-576 66 66 Dag en nacht bereikbaar

---

# SIMPELVELD

## Parochiekantoor Parochiezaal Simpelveld

Pastoriestraat 15 (rechts van de pastorie)  
6369 AN Simpelveld  
Tel. 045-544 18 18  
Email: [parochiekantoor@parochie-hremigius.nl](mailto:parochiekantoor@parochie-hremigius.nl)

### Openingstijden:

dinsdag, woensdag, donderdag van 10.00 tot 12.00 uur  
Maandag en vrijdag van 10.00 uur - 11.00 uur voor opgave misintenties

## Secr. Kerkbestuur St. Remigius Simpelveld

Mevr. A. Houbiers-Kurvers  
Molsberg 7  
6369 GL Simpelveld  
Email: [parochiekantoor@parochie-hremigius.nl](mailto:parochiekantoor@parochie-hremigius.nl)

## Contactpersoon Kostersteam:

Dhr. W. Moison  
Tel. 045-544 24 04

## Kerkbijdrage t.n.v. Kerkbestuur St. Remigius

ABN/AMRO	45.24.55.359	RABO	14.75.99.350
REGIOBANK	67.85.07.848	ING	14.43.600
Voor betaling misintenties:		RABO	14.75.01.555

---

# UBACHSBERG

## Parochiekantoor Pastorie Ubachsberg

Kerkstraat 28  
6367 JE Ubachsberg  
Tel. 045-575 12 01  
Email: [sint.bernardus@xs4all.nl](mailto:sint.bernardus@xs4all.nl)

### Openingstijden:

woensdag van 10.00 - 12.00 uur;  
woensdag van 19.30-19.45 uur

## Secr. Kerkbestuur St. Bernardus Ubachsberg

Mevr. R. Lemke-Franssen  
Kerkstraat 23 A  
6367 JA Ubachsberg  
Email: [sint.bernardus@xs4all.nl](mailto:sint.bernardus@xs4all.nl)

## Contactpersoon Kostersteam:

Dhr. J. Driessen  
Tel. 045-575 28 86

## Kerkbijdrage t.n.v. Kerkbestuur St. Bernardus

RABO	15.18.00.863
ING	105.59.61

---

## Oplage

Simpelveld 1990 stuks / Ubachsberg 775 stuks  
Het volgende nummer verschijnt op 21 mei

## Redactie

Mieny Grooten, Hein Lemmens, Pastoor Pisters

## Inleveren kopij volgende uitgave

Uiterlijk 7 mei. Liefst per e-mail:  
[redactie@parochie-hremigius.nl](mailto:redactie@parochie-hremigius.nl)

## Opgeven misintenties volgende uitgave

Misintenties t/m 18 juni kunt u opgeven tot 10 mei.  
Kosten: € 7 door de week; € 18 weekend.

### Opgave in Simpelveld: maandag en vrijdag

van 10.00 uur - 11.00 uur op het parochiekantoor.

Opgave in Ubachsberg: woensdagmorgen van 10.00 uur tot  
12.00 uur op de pastorie.

---

## De parochies van Simpelveld, Ubachsberg en Bocholtz vormen een samenwerkingsverband

### Mistijden:

Zaterdag:	17.45 uur	Simpelveld
	19.00 uur	Ubachsberg; Bocholtz
Zondag:	9.00 uur	Bocholtz
	9.45 uur	Ubachsberg (11.00 uur op feestdagen)
	11.00 uur	Simpelveld; Bocholtz
Maandag, woensdag, vrijdag:		
	19.00 uur	Bocholtz
Dinsdag en donderdag:		
	9.00 uur	Bocholtz
	19.00 uur	Simpelveld
Woensdag:	19.00 uur	Ubachsberg (18.40 rozenkrans)
Eerste vrijdag:	19.00 uur	Simpelveld (18.30 aanbidding)